



**Эта книга  
принадлежит пирату:**

.....

УДК 821.131.1

ББК 84(4Ита)

П19

Серия «Прикольные приключения»

Текст: *Марио Паскуалотто (Mario Pasqualotto)*

Иллюстрации: *Стефано Туркони (Stefano Turconi)*

Оригинальное издание опубликовано издательством

DeAgostini Editore S.p.A.

Оригинальное название:

*Saccia al tesoro (La Scuola dei Pirati)*

Перевод с итальянского: *Натальи Николаевой*

Все имена, герои и связанные с ними обозначения, содержащиеся в этой книге, защищены авторским правом. Исключительная лицензия на оригинальное произведение принадлежит Atlantyca S.p.A. Переведённые и / или адаптированные версии являются собственностью Atlantyca S.p.A. Все права защищены.

**Паскуалотто, Марио**

П19 Школа пиратов: ОХОТА ЗА СОКРОВИЩАМИ / Марио Паскуалотто. — Москва: Издательство АСТ, 2019. — 96 с.: ил. — (Прикольные приключения).

ISBN 978-5-17-111315-5

Международные права © Atlantyca S.p.A., via Leopardi 8 — 20123 Milano — Italia — [foreignrights@atlantyca.it](mailto:foreignrights@atlantyca.it) — [www.atlantyca.com](http://www.atlantyca.com)

Никакая часть этой книги не может быть воспроизведена, храниться или передаваться в какой бы то ни было форме и какими бы то ни было средствами, в том числе с помощью электронных носителей, на диске или любым иным способом, включая кино, радио и телевидение, без письменного разрешения издателя. Для получения информации обращаться в Atlantyca S.p.A.

© 2008 Atlantyca S.p.A., Italy

© Наталья Николаева, перевод, 2018

© ООО «Издательство АСТ», 2019

Сэр Стив Стивенсон  
(Sir Steve Stevenson)



ОХОТА  
ЗА СОКРОВИЩАМИ  
(Caccia al tesoro)

Иллюстрации Стефано Туркони  
(Stefano Turconi)



Москва  
Издательство АСТ  
2019

## МОРСКИЕ ВОЛЧАТА

**Их ровно пять — как пять пальцев на руке.  
Ребята ходят в первый класс Школы пиратов  
и мечтают стать отъявленными морскими  
разбойниками.**



### Джим

Смышлёный мальш, не робкого десятка, всегда готов прийти на помощь другу.

По происхождению англичанин.

### Антуан

Щуплого телосложения, трусоват, вечно хнычет по любому поводу.

По происхождению француз.





## Ундина

Единственная девочка в экипаже, обладает необычным даром — умеет разговаривать с рыбами!  
По происхождению португалка.

## Левоборто и Правоборто

Белобрывые братья из Норвегии — настоящие верзилы! Они похожи друг на друга как две капли воды и постоянно что-нибудь вытворяют.



## КАПИТАНЫ

**Все учителя пиратских наук имеют звание капитана. Каждый учитель ведёт свой предмет, связанный с трудным делом морского разбоя.**



### Гамака-Висяка

Этот лентяй и любитель задать храпака учит Морских Волчат искусству рукопашного боя. Редкая птица может с ним сравниться, когда он пускает в ход кулаки.

### Акулчелло

Учителя тритонской науки изрядно потрепала морская живность: он весь покрыт шрамами от укусов акул и ожогов медуз. Преподаёт мореплавание.



## Летиция Лютеция

Учительница фехтования — само совершенство. Она грациозна и элегантна до морских чёртиков.

Недаром Летиция слывёт самой красивой пираткой на Бесенятовом море.



## Сорренто

Камбузных дел мастер готовит такую вкусную «уху», что за уши не оттащить. На всём Бесенятовом море не сыщешь подобного. И готовит он её из медуз!



## Вера Болеутолино

Учительница горячих голов в чёрных банданах — почётная медсестра острова. Обладает весомыми достоинствами, болезненно суеверна, увлекается гороскопами.



*Посвящается  
Клаудио Трангони  
(A Claudio Tragoni)*



**ВСТУПЛЕНИЕ**  
Приключения  
начинаются...

Шхуна капитана Веры Болеутолино «Талисман» стремительно неслась по волнам. Под нависшим хмурым небом пятеро Морских Волчат несли морской дозор. У ребят кошки скребли на душе — последние дни они с утра до вечера слушали морские истории Веры Болеутолино. Учительница разыскного дела питала особую любовь к пиратским легендам и поверьям — не носить жёлтую одежду по воскресеньям, не ползать на четвереньках по палубе, никогда не строить рожи китам...

По словам капитана, беда всегда подстерегает там, где её не ждёшь!



## Вступление

Меж тем Правоборто и Левоборто, два брата-норвежца, зорко всматривались в горизонт, опершись на борт шхуны. Внезапно они почувствовали прикосновение чьих-то ледяных рук и испуганно вздрогнули.

— Кто это? — дружно вскрикнули братья.

Это был Джим, англичанин из городка Смогтаун, их верный товарищ по экипажу.

Норвежцы облегчённо вздохнули.

